

Használati útmutató
Hőszivattyús szárítógép

HD90-A3Q397U1
HD90-A3Q397SU1

HU

Haier

Köszönjük, hogy Haier terméket vásárolt.

Kérjük, hogy olvassa el ezt az útmutatót, mielőtt használatba venné a készüléket. Az utasítás fontos információkat tartalmaz, amelyek útmutatást nyújtanak úgy a biztonságos és helyes telepítéshez, mint a mindennapi használatához és karbantartáshoz.

Tartsa ezt a kézikönyvet könnyen hozzáférhető helyen, hogy mindig tájékozódhasson belőle a készülék biztonságos és megfelelő használata érdekében.



Biztonsági megjegyzés

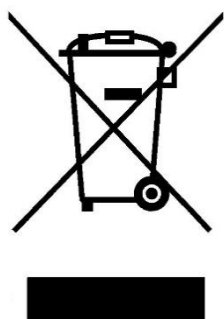


Figyelem - Fontos biztonsági információk



Általános információk és tippek

Környezetvédelmi információk



Ártalmatlanítás

Ez a jelölés a terméken, a tartozékokon vagy a szakirodalomban azt jelzi, hogy a terméket és elektronikus tartozékait (pl. töltő, fejhallgató, USB-kábel) nem szabad háztartási hulladékkal együtt kiselejtezni élettartamuk végén.

Az ellenőrizetlen hulladékártalmatlanítás által a környezetre vagy az emberi egészségre gyakorolt esetleges káros hatások megelőzése érdekében kérjük, különítse el ezeket az elemeket más típusú hulladékoktól, és felelősségteljesen hasznosítsa újra ezeket az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának előmozdítása érdekében.

A háztartási felhasználók vegyék fel a kapcsolatot a kiskereskedővel, ahol a terméket vásárolták, vagy a helyi önkormányzati irodával, hogy megtudják, hol és hogyan adhatják le ezeket a termékeket a környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosítás érdekében. Az üzleti felhasználóknak vegyék fel a kapcsolatot a beszállítóval, illetve ellenőrizték a vásárlási szerződés feltételeit.

A termék és elektronikus tartozékai nem keverhetők más kereskedelmi hulladékokkal ártalmatlanítás céljából.



FIGYELMEZTETÉS!



A készülék R290 gázt tartalmaz. Tűzveszélyes anyag, tűzveszély.

FIGYELMEZTETÉS: Gondoskodjon a szellőzőnyílások akadálymentességéről a készülékházban vagy a beépített szerkezetben.

FIGYELMEZTETÉS: Ne károsítsa a hűtőköröket.



FIGYELMEZTETÉS!

Sérülés vagy fulladás veszélye!

A régi szárítógép ártalmatlanításakor a biztonság érdekében a hálózati csatlakozódugó aljzatból való eltávolítása után vágja el a tápkábelt, és a dugóval együtt selejtezze ki. Annak megakadályozása érdekében, hogy a gyermekek a gépbe zárják magukat, törje el az ajtózanérokat vagy az ajtózárat.



FIGYELMEZTETÉS!

A készülék számára nem biztosítható tápellátás szabad külső kapcsolóeszközzel, például időzítőn keresztül, illetve tilos olyan áramkörhöz csatlakoztatni, amelyet valamilyen készülék rendszeresen be- és kikapcsol.

1- Biztonsági információk	4
2- Telepítési ábrák.....	7
3- Rendeltetésszerű használat	8
4- Termékleírás.....	9
5- Vezérlőpult.....	10
6- Programok	15
7- Fogyasztás.....	16
8- Javaslatok és tippek	17
9- Napi használat.....	19
10-Ápolás és tisztítás	23
11-Hibaelhárítás.....	25
12-Telepítés.....	27
13-Műszaki adatok	30
14-hOn	32
15-Ügyfélszolgálat	35



FIGYELMEZTETÉS!

Az első használat előtt

- ▶ Győződjön meg arról, hogy a terméken nem látható szállítási sérülés.
- ▶ Távolítsa el az összes csomagolást, és tartsa gyermekektől elzárva.
- ▶ A készülék mozgatását mindig két ember végezze, mivel a készülék nehéz.

Napi használat

- ▶ A berendezést 8 éves vagy annál idősebb gyermekek vagy csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, vagy tapasztalattal és ismerettel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha biztosított a felügyelet vagy ha megfelelő utasításokkal látták el őket a berendezés biztonságos használatát illetően, és megértették a használatból eredő veszélyeket.
- ▶ Tartsa távol a 3 év alatti gyermekeket a készüléktől, kivéve, ha folyamatos felügyeletet biztosít számukra.
- ▶ Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- ▶ Győződjön meg arról, hogy a helyiség száraz és jól szellőző. A környezeti hőmérsékletnek 5 °C és 35 °C között kell lennie.
- ▶ Ne takarja le szőnyeggel vagy hasonló tárggyal az alapi rész szellőzőnyílásait.
- ▶ Tartsa a szárítógép körüli területet por- és pihementesen.
- ▶ Használat előtt győződjön meg arról, hogy csak ruhanemű van a készülékben, és háziállatok vagy gyermekek nem tartózkodnak benne.
- ▶ Csak száraz kézzel érintse meg a hálózati csatlakozódugót, és ne érintse meg vagy használja a készüléket, ha mezítláb van, vagy keze vagy lába nedves.
- ▶ A szárítógépben ne szárítson szennyezett ruhadarabokat.
- ▶ Ügyeljen arra, hogy a készüléket ne terhelje a névleges értéknél nagyobb mértékben.
- ▶ A zsebekből távolítson el az összes tárgyat, például öngyújtót és gyufát.
- ▶ A textilöblítőket vagy hasonló termékeket a textilöblítő utasításainak megfelelően kell használni.
- ▶ Ne használjon vagy tároljon gyúlékony sprayt vagy gyúlékony gázt a készülék közelében.
- ▶ Ne helyezzen a készülék tetejére nehéz tárgyakat, hőforrásokat vagy nedves cikket.
- ▶ A készülék kihúzásakor ne a kábelt, hanem a csatlakozódugaszt fogja.
- ▶ Működés közben ne érintse meg készülék hátsó részét vagy a dobot, mivel ezek forróak.

**FIGYELMEZTETÉS!****Napi használat**

- ▶ Ne használja a készüléket a következő elemek szárítására:
 - ▶ Ki nem mosott cikkek.
 - ▶ Gyúlékony anyagokkal, például étolajjal, acetonnal, alkohollal, benzinnel, petróleummal, kerozinnal, folteltávolítókkal, terpentinnel, viaszokkal, viaszeltávolítókkal vagy más vegyi anyagokkal szennyezett termékek. A felszabadult gázok tüzet vagy robbanást okozhatnak. Az olyan anyagokkal szennyezett tárgyakat, mint a sütőolaj, az aceton, az alkohol, a benzin, a kerozin, a folteltávolítók, a terpentin, a viaszok és a viaszeltávolítók, forró vízben extra mennyiségű mosószerrel mossa ki, mielőtt szárítógépbe helyezi szárítás céljából
 - ▶ Tömőanyagokat vagy töltetet tartalmazó elemek (pl. párnák, dzsekik), mivel a töltelék távozása esetén ez gyulladásveszélyt eredményez.
 - ▶ Az olyan cikket, mint a habszivacs (latexhab), a zuhanysapkák, a vízálló textíliák, a gumírozott árucikkek és a habszivacs betétekkel ellátott ruhák vagy párnák, nem szabad szárítani a szárítógépben.
- ▶ Ne igya meg a kondenzvizet.
- ▶ Ne használja a készüléket, ha a piheszűrő vagy a kondenzátorszűrő nincs a helyén, vagy ha a szűrő sérült.
- ▶ Felhívjuk a figyelmét, hogy a szárítási ciklus utolsó része hő nélkül történik (hűtési ciklus) annak biztosítása érdekében, hogy az adott ruhadarabok olyan hőmérsékleten legyenek, amely nem károsítja a ruhadarabokat.
- ▶ Működés alatt ne hagyja a készüléket hosszú ideig felügyelet nélkül. Ha hosszú távollétet tervez, szakítsa meg a szárítási ciklust a készülék kikapcsolásával és a hálózatról való leválasztásával.
- ▶ Ne kapcsolja ki a készüléket, amíg be nem fejeződik a szárítási ciklus. Soha ne állítsa le a szárítógépet a szárítási ciklus vége előtt, hacsak nem távolítja el és teríti ki gyorsan az összes cikket a hő elpárolgása érdekében
- ▶ Kapcsolja ki a készüléket minden szárítóprogram után az elektromos áram megtakarítása és a biztonság érdekében.

Karbantartás / tisztítás

- ▶ Ügyeljen arra, hogy a gyermekek felügyelet alatt álljanak, ha tisztítást és karbantartást végeznek.
- ▶ A rendszeres karbantartás megkezdése előtt válassza le a készüléket az elektromos hálózatról.



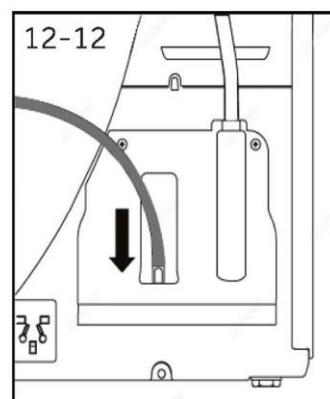
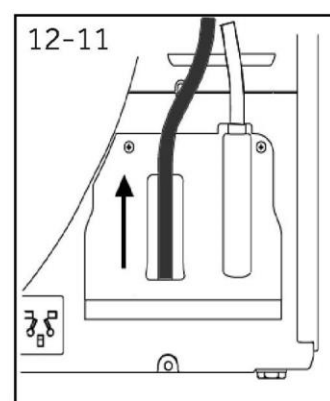
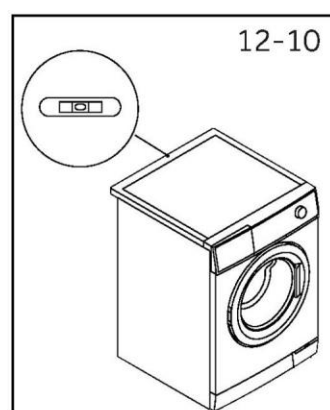
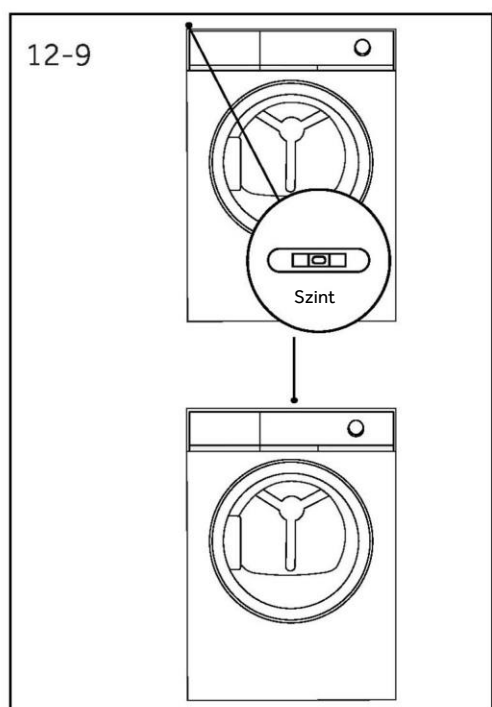
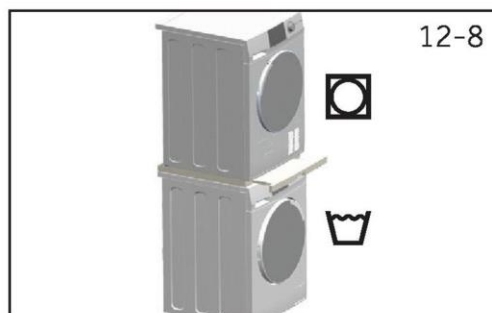
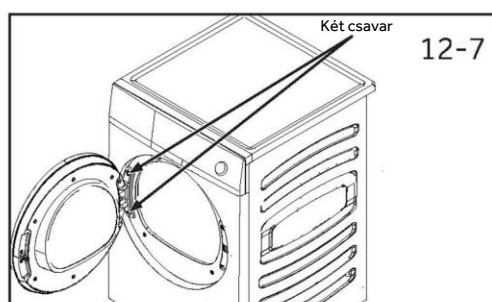
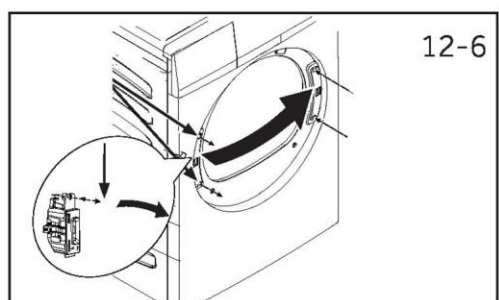
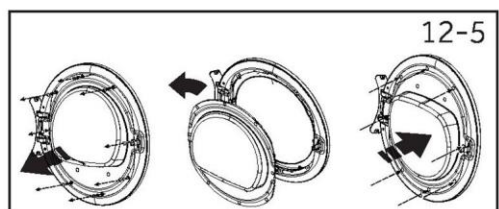
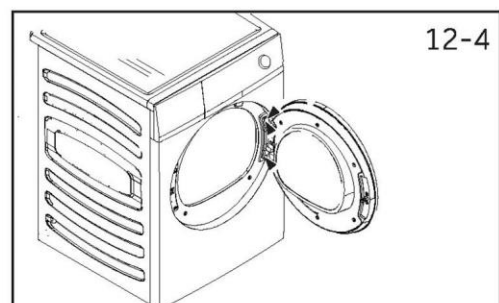
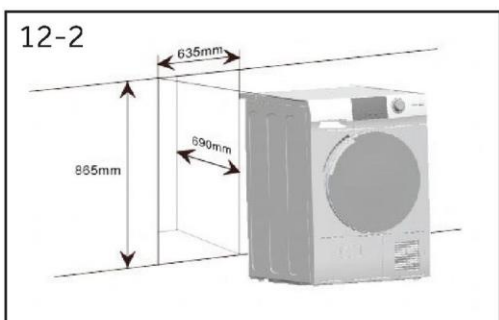
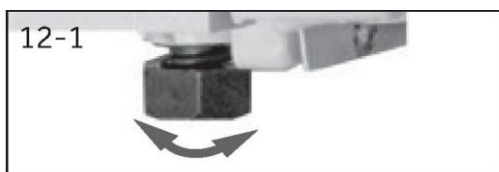
FIGYELMEZTETÉS!

Karbantartás / tisztítás

- ▶ Minden program után tisztítsa meg a piheszűrőt és a kondenzátorszűrőt (lásd ÁPOLÁS ÉS TISZTÍTÁS, 23. oldal).
- ▶ Ne használjon vízpermetet vagy gőzt a készülék tisztításához.
- ▶ Ne használjon ipari vegyszereket a készülék tisztításához.
- ▶ Ha a tápkábel megsérül, a veszély elkerülése érdekében cseréltesse ki a gyártóval, a gyártó szervizközpontjával vagy más szakemberrel.
- ▶ Ne próbálja meg egyedül megjavítani a készüléket. Ha javítás indokolt, kérjük, forduljon ügyfélszolgálatunkhoz.

Telepítés

- ▶ Helyezze a gépet olyan helyre, amely lehetővé teszi az ajtó teljes kinyitását. Ne telepítse a szárítógépet zárható ajtó, tolóajtó mögé, vagy olyan zsanéros ajtó mögé, amelynek a zsanérja a szárítógép ajtajával ellentétes oldalon található, mivel ez korlátozza az ajtó teljes kinyílását.
- ▶ Helyezze a készüléket jól szellőző, száraz helyre.
- ▶ Soha ne telepítse a készüléket nedves kültérre, illetve olyan területre, amelynél felmerül a vízszivárgás veszélye, például kagyló alá vagy közelébe. Vízszivárgás felmerülése esetén kapcsolja le az áramellátást, és hagyja a gépet természetes módon megszáradni.
- ▶ A készüléket csak olyan helyre telepítse, illetve olyan helyen használja, ahol a hőmérséklet meghaladja az 5 °C-ot.
- ▶ Ne helyezze a készüléket közvetlenül szőnyegre vagy fal, bútor közelébe.
- ▶ Ne tegye ki a készüléket fagynak, hőnek vagy közvetlen napsugárzásnak, illetve ne telepítse hőforrások közelébe (pl. tűzhelyek, melegítők).
- ▶ Győződjön meg arról, hogy a tápellátás jellemzői igazodnak az adattáblán szereplő elektromos jellemzőkhöz. Ellenkező esetben forduljon villanyszerelőhöz.
- ▶ Ne használjon többcsatlakozós adaptereket és hosszabbító kábeleket.
- ▶ Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg az elektromos kábelt és a dugót, sérülés esetén pedig cseréltesse villanyszerelővel.
- ▶ A tápellátáshoz használjon külön földelt aljzatot, amely könnyen hozzáférhető a telepítés után. A készüléket földelni kell.
- ▶ Csak az Egyesült Királyságban: A készülék tápkábele 3 kábeles (földelt) dugasszal van felszerelve, amely egy szabványos 3 kábeles (földelt) aljzathoz illeszkedik. Soha ne vágja le vagy szerelje le a harmadik érintkezőt (földelés). A készülék üzembe helyezése után a dugasznak hozzáférhetőnek kell maradnia.



Rendeltetésszerű használat

Ez a készülék olyan cikkek szárítására szolgál, amelyeket vizes oldatban mostak ki, és amely cikkek a gyártói címkék értelmében száríthatók szárítógépben.

Kizárólag beltéri és háztartási használatra készült. Nem alkalmas kereskedelmi vagy ipari felhasználásra. A készüléket érintő bármilyen módosítás vagy változtatás nem engedélyezett. A nem rendeltetésszerű használat veszélyeket és az összes jótállási és felelősségvállalási igény elutasítását okozhatja.

Szabványok és irányelvek

Ez a termék megfelel az összes vonatkozó EK-irányelv követelményeinek és a vonatkozó harmonizált szabványoknak, amelyek a CE-jelölés feltételeire vonatkoznak.



Környezettudatos használat

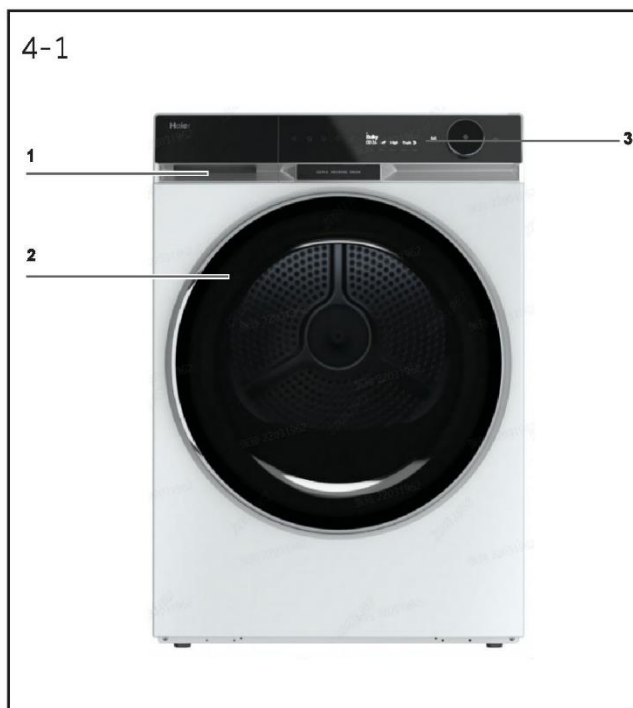
- ▶ **Maximális centrifugálás:** Centrifugálja a ruhaneműt maximális centrifugálási sebességgel.
- ▶ **Maximális terhelés:** Használja a programtáblázatnak megfelelő maximális töltési mennyiséget, de ne terhelje túl a szárítógépet. A maximális töltet kihasználása érdekében a „viselésre kész” szintig szárítandó ruhanemű először könnyen szárítható a „Vasalási emlékeztető” funkcióval. Amikor a program véget ér, távolítsa el a vasalandó ruhaneműt, majd szárítsa tovább a maradék ruhaneműt.
- ▶ **Lazítsa fel a ruhaneműt:** Rázza ki a ruhákat, mielőtt ezeket a szárítógépbe tenné.
- ▶ **Kerülje a túlzott mértékű szárítást:** Kerülje a túlzott szárítást. Válassza ki a megfelelő programot és a megfelelő szárítási szintet.
- ▶ **Öblítő szükségtelensége:** Ne használjon öblítőt mosás közben, mert a ruhanemű bolyhos és puha a szárítógépben lesz.
- ▶ **A piheszűrők tisztítása:** Minden ciklus után tisztítsa meg a piheszűrőket.
- ▶ **Szellőzés:** Győződjön meg róla, hogy a készülék megfelelően szellőzik (lásd a TELEPÍTÉST).
- ▶ **Kondenzvíz újrafelhasználása:** Az összegyűjtött kondenzvíz felhasználható gőzölős vasaláshoz. Ehhez először szűrje át finom szitán vagy kávépapíron. A szűrő megragadja a legkisebb alkatrészeket.

Megjegyzés:

A műszaki változások és a különböző modellek miatt előfordulhat, hogy a következő fejezetekben szereplő illusztrációk eltérnek az Ön modelljétől.

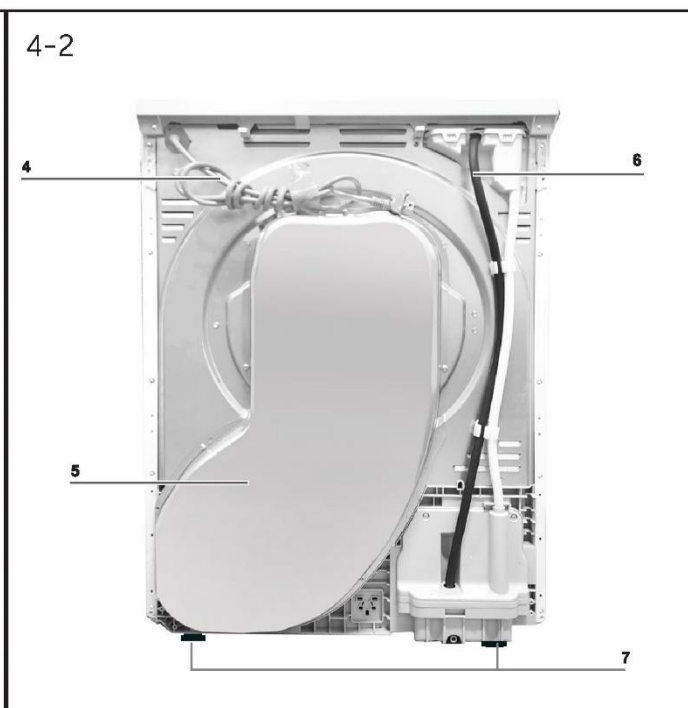
4.1 Kép a készülékről

Előlnézet (4-1. ábra):



- 1 Víztartály
- 2 Szárítógép ajtaja
- 3 Vezérlőpult

Hátulnézet (4-2. ábra):

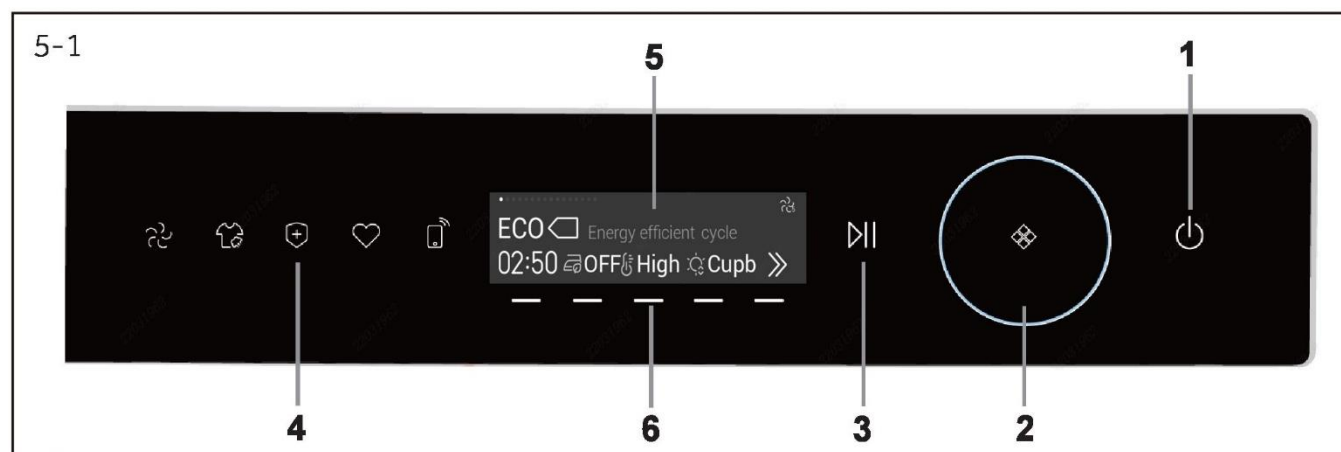


- 4 Tápkábel
- 5 Hátlap
- 6 Vízleeresztés kivezetés
- 7 Állítható lábak

4.2 Tartozékok

Ellenőrizze a tartozékokat és a szakirodalmat a listának megfelelően (4-3. ábra):





1 Bekapcsoló gomb
2 Program gomb

3 Start/Szünet gomb
4 Funkciógombok

5 Kijelző
6 Funkciógombok

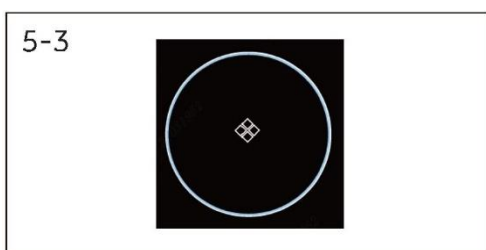


5.1 Bekapcsoló gomb

Finoman érintse meg ezt a gombot (5-2. ábra) a bekapcsoláshoz, ezt követően a kijelző világít, és a „Start/Szünet” gomb visszajelzője villog. A kikapcsoláshoz érintse meg újra, és tartsa lenyomva körülbelül 2 másodpercig. Ha a megadott időtartam alatt nem élesít egyetlen panelelemet vagy programot, a gép automatikusan leáll.

Megjegyzés:

Első használatkor ki kell választania a kívánt nyelvet, mielőtt belépne a normál felhasználói felületre.



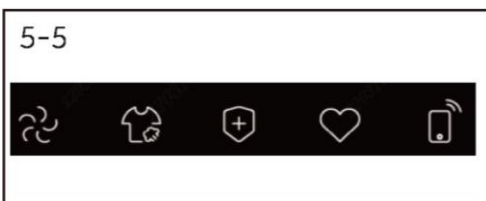
5.2 Programválasztó tárcsa

A gomb (5-3. ábra) elforgatásával kiválasztható az adott program, majd megjelennek a program alapértelmezett beállításai.



5.3 Start/Szünet gomb

Szárítási ciklus indításához nyomja meg a Start/Szünet gombot (5-4. ábra). Nyomja meg ismét a gombot a szárítási ciklus szüneteltetéséhez, ekkor a jelzőfény villogásba kezd. A folytatáshoz nyomja meg ismét a gombot.



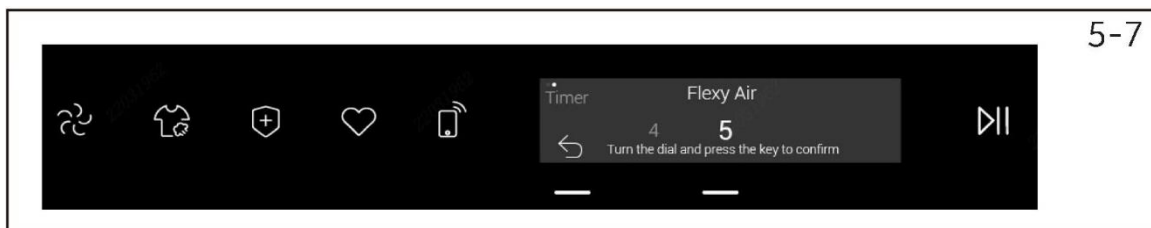
5.4 Funkciógombok

A bal oldali öt gomb funkciógomb, ezek szükség szerint használhatók.

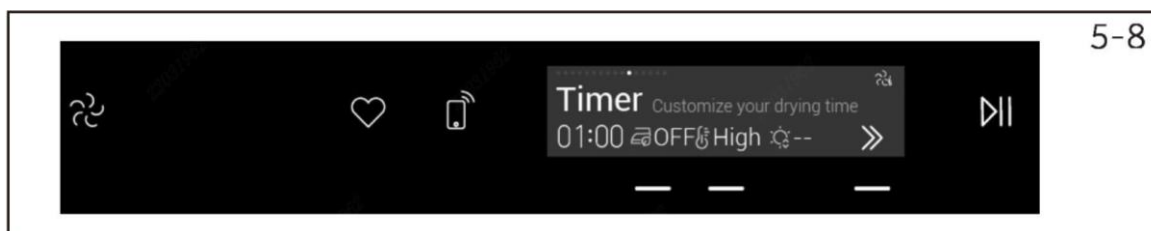


5.4.1 Flexy Air gomb

Érintse meg a gombot (5-6. ábra) a szélesebbesség beállításához. 5 szint választható a gomb elforgatásával a ruhanemű típusának és mennyiségének függvényében a megfelelő ápolás biztosításához. (5-7. ábra).



A kiválasztás után a szélenergia ikon a dedikált szinttel jelenik meg a jobb felső sarokban. (5-8. ábra).



i Megjegyzés:

Csak 3 program (Időzítő, Gyapjú és Bemelegítés) rendelkezik 5 szinttel; a többi csak 2-4 szinttel rendelkezik.

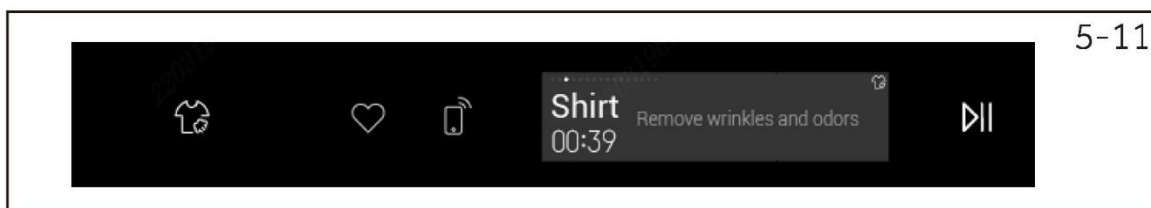
5.4.2 i-Refresh Pro gomb

Érintse meg ezt a gombot (5-9. ábra), az i-Refresh Pro gomb kigyullad, a kijelzőn a következő jelenik meg: i-Refresh Pro be (5-10. ábra). Ultrahangos porlasztó modul indítása.

A program friss szag eltávolítására, valamint por, gyűrődések és nedvesség eltávolítására szolgál.



A kiválasztás után az i-Refresh Pro ikon megjelenik a jobb felső sarokban. (5-11. ábra).



Érintse meg újra ezt a gombot, az i-Refresh deaktiválódik, a kijelzőn a következő jelenik meg: i-Refresh Pro ki.

i Megjegyzés:

1. Az i-Refresh Pro funkció aktiválása előtt fel kell töltenie a modult tisztított vízzel.
2. Csak tisztított víz használható.
3. Száraz ruházathoz használja. Ha a ruházat nedves, javasoljuk, szárítsa meg az i-Refresh pro használata előtt.
4. Javasoljuk, hogy az i-Refresh Pro minden használata után kézzel tisztítsa meg a szűrőt.

Program	Alapértelmezett idő (perc)	ultrahangos porlasztás	eltávolítja a gyűrődéseket	eltávolítja a szagokat
Ing	39	•	•	•
Gyapjú	33	•	•	•
Babaruhák	52	•	•	•
Kényes	33	•	•	•

5-12



5.4.3 Higiénikus funkció gomb

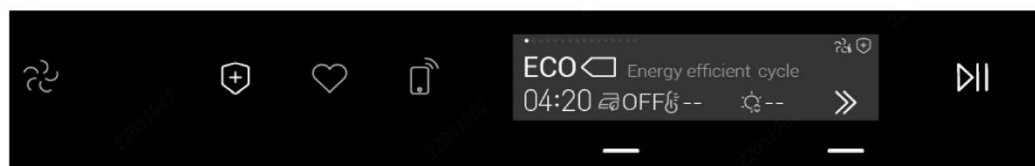
A Higiénikus funkciót kifejezetten a baktériumok és atkák, valamint a vírusok elpusztítására tervezték, és magas hőmérsékletet feltételez. Érintse meg a gombot (5-12. ábra), a Higiénikus funkció gomb világítani kezd, a kijelzőn pedig a következő jelenik meg: Higiénikus funkció be (5-13. ábra).

5-13



A kiválasztás után a Higiénikus funkció ikon megjelenik a jobb felső sarokban. (5-14. ábra).

5-14



Érintse meg újra ezt a gombot, a Higiénikus funkció kikapcsol, a kijelzőn a következő jelenik meg: Higiénikus funkció ki.

5-15



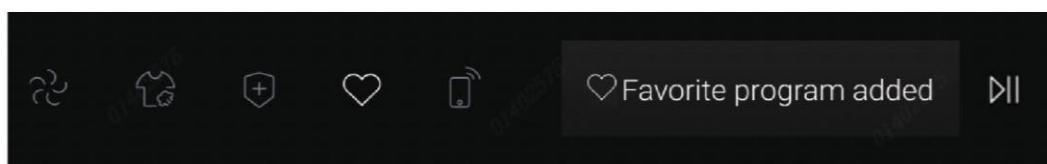
5.4.4 Kedvenc gomb

A funkció révén eltárolhatók a felhasználó kedvelt beállításai az egyes programok alatt, így használat előtt nem kell azokat külön beállítani.

Az aktiválás első lépése, hogy a felhasználók kiválasztanak egy programot, és beállítják a hőmérsékletet, a szárítási szintet, a szélesebséget, a gyűrődésgátló funkciót, az i-Refresh pro funkciót, illetve a Higiénikus funkciót a saját követelményeik szerint. Nyomja meg a gombot (5-15. ábra), és tartsa lenyomva 3 másodpercig, a gomb világítani kezd, és a készülék tárolja ezeket a beállításokat (5-16. ábra). A következő indításkor nyomja meg ezt a gombot, és a tárolt program megjelenik. Legfeljebb 3 kedvenc program állítható be, és ezek közül a felhasználó a gomb elforgatásával választhat.

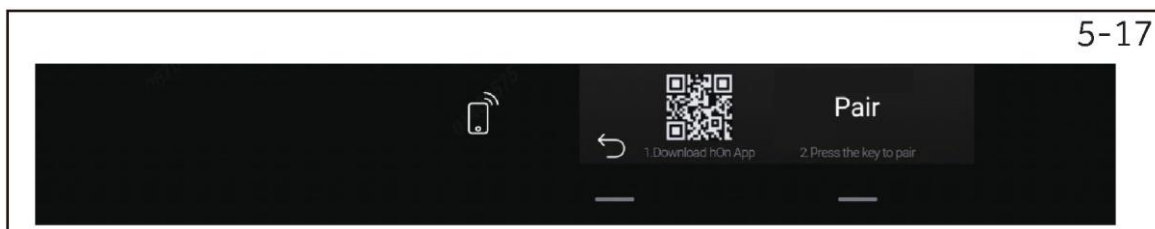
Ha a felhasználó törölni szeretné az egyik programot, válassza ki a kívánt programot, és a törléshez tartsa lenyomva 3 a kedvenc gombot.

5-16



5.4.5 Távirányító gomb

A távirányító gomb használható a dolgok internetének lekötésére és leválasztására.



5-17

Megjegyzés:

A párosítás megkezdéséhez kövesse az alkalmazás utasításait.

5.5 Kijelző

A kijelző (5-18. ábra) a következő tájékoztatással szolgál:

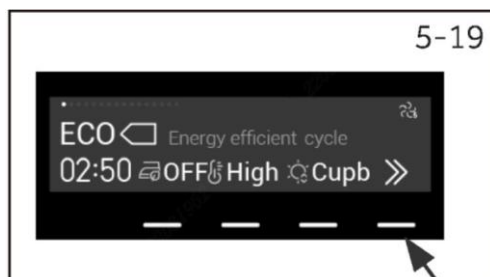
- ▶ Program rövid leírása
- ▶ Funkcióra vonatkozó információk
- ▶ Hátralévő idő
- ▶ Befejezés késleltetése
- ▶ Hibakódok és szervizinformációk
- ▶ Távirányító állapot



5-18

5.6 Egyéb funkciók

	Gyűrdésgátló funkció		i-Time		Beállítások
	Hőmérséklet		Vasalási emlékeztető		Késleltetés
	Szárítási szint		Child lock	Gyermekzár	



5-19

Megjegyzés:

Nyomja meg az  alatt található gombot (5-19. ábra), így meghatározható további 3 funkció (i-Time, Vasalási emlékeztető, Késleltetés) és a Beállítások.

5.6.1 Gyűrdésgátló funkció

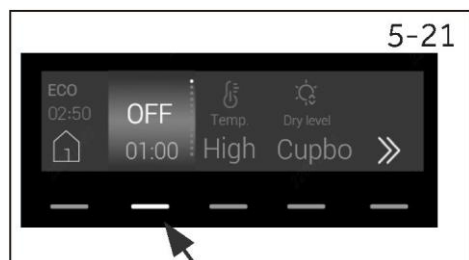
Ha a ruhákat a szárítási ciklus befejezése után nem veszi ki azonnal, a dobban való hosszú távú tárolás miatt gyűrdések jelenhetnek meg ismét. Ez a funkció megakadályozhatja a jelenség felmerülését. Amikor a szárítás befejeződött, a dob további 1-12 órán keresztül forog hideg levegő keringetésével. Nem kell amiatt aggódnia, hogy elfelejti kivenni a ruháit.

Nyomja meg a gombot (5-20. ábra) a Beállítások oldal megnyitásához. Használja ezt a gombot, vagy forgassa el a gombot a kiválasztáshoz (5-21. ábra).

Várjon 2 másodpercet az automatikusan visszalépéshez, vagy nyomja meg a  gombot a program kezdőlapjához való visszatéréshez.

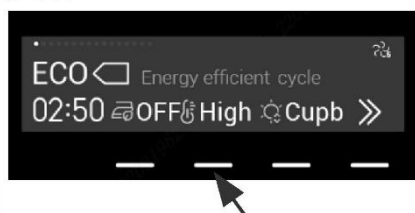


5-20



5-21

5-22

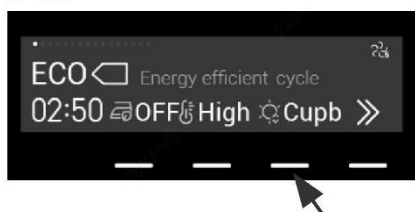


5.6.2 Hőmérséklet funkció

A gombbal beállítható a szárítási hőmérséklet a személyes igények vagy követelmények szerint. A kívánt szárítási hőmérséklet beállításához nyomja meg a gombot (5-22. ábra).

Négy szint érhető el: Magas, közepes, alacsony, hűvös.

5-23



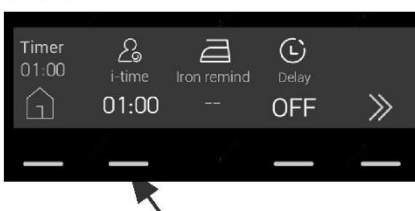
5.6.3 Szárítási szint funkció

Nyomja meg a gombot (5-23. ábra) a ruhanemű végső nedvességtartalmának beállításához a ciklus végén.

Négy szint érhető el:

Extra száraz, szekrényszáraz, viselésre kész, vasalásra kész.

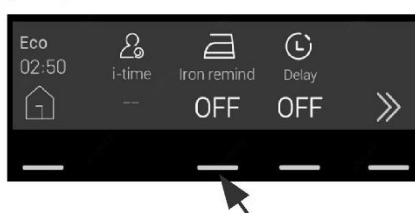
5-24



5.6.4 i-time funkció

A funkció lehetővé teszi a felhasználók számára, hogy a személyes igényeik alapján módosítsák a ciklus időtartamát. A kívánt szárítási idő beállításához nyomja meg a gombot (5-24. ábra).

5-25



5.6.5 Vasalási emlékeztető funkció

Nyomja meg a gombot (5-25. ábra) a vasalási emlékeztető beállításához.

Bekapcsolt emlékeztető funkció esetén 2 perces hangjelzés hallható, amikor a ruhák szárítási foka eléri a vasaláshoz megfelelő nedvességtartalmat,

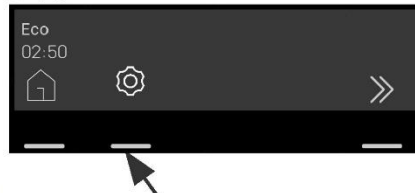
5-26



5.6.6 Késleltetés

Nyomja meg a gombot (5-26. ábra) a késleltetési idő beállításához, ez egyórás lépésekben növelhető 1 és 12 óra tartományban. Érintse meg a Start/Szünet gombot az időkésleltetés aktiválásához.

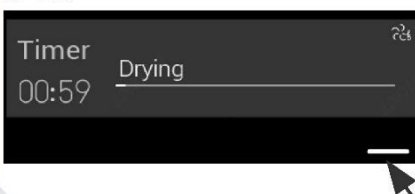
5-27



5.6.7 Beállítások

Nyomja meg a gombot (5-27. ábra), így a beállíthatja a Wifi (BE/KI), a nyelv (23 nyelv), a hangjelzés (BE/KI), a betűtípust (normál/nagy) funkciót.

5-28



5.6.8 Gyermezkár

1. A program kiválasztása és elindítása után tartsa lenyomva 3 másodpercig a gombot (5-28. ábra), ekkor bekapcsol a gyermezkár funkció, és a képernyőn megjelenik a „Gyermezkár be” szöveg. Ismét tartsa lenyomva 3 másodpercig a gombot, a gyermezkár funkció kikapcsol, a képernyőn megjelenik a „Gyermezkár ki” szöveg.

• Igen, o Opcionális**), / Nem

 Program	Max. töltet kg	 SZÁRÍ- TÁSI IDŐ	VÁLASZTHATÓ OPCÍÓK							
			Flexy Air	Higiéni- kus	Gyűrődés- gátló funkció	Hőmér- séglet	Szárí- tási szint	Vasalási emlékez- tető	Késlel- tetés	i-time
Eco ◀ *)	9	2:50	○	●	●	○	●	●	●	/
Smart AI	9	0:20	○	●	●	○	●	●	●	/
Ing	4,5	1:00	○	/	●	○	●	●	●	/
Pamut	9	2:00	○	●	●	○	●	●	●	/
Szintetikus	4,5	1:10	○	/	●	○	●	●	●	/
Kényes	2	1:00	○	/	●	○	●	●	●	/
Törülköző	6	1:50	○	●	●	○	●	●	●	/
Babaruhák	4	1:20	○	●	●	○	●	●	●	/
Sportfel- szerelések	4,5	1:10	○	●	●	○	●	●	●	/
Nagy töltet	2	2:10	○	●	●	○	●	●	●	/
Időzítő	/	1:00	●	/	●	●	/	/	●	●
Gyors 30'	4	0:30	○	/	/	○	/	/	●	/
Szabadtéri	4	0:50	○	/	●	○	●	●	●	/
Gyapjú	3	2:00	●	/	/	/	/	/	●	●
Paplan	1	1:30	○	/	●	●	/	/	●	●
Bemelegítés	4	0:40	●	/	●	○	/	/	●	●
Éjszakai szárítás	6	2:00	○	●	●	○	●	●	●	/

*) az EN 61121 tesztprogram beállítása, javasoljuk, hogy a kondenzvizet vezesse el kifelé a kifolyócsőn keresztül, amikor teljes töltetet szárít az Eco program segítségével. Ezzel elkerülhető, hogy szükség legyen a víztartály kiürítésére a ciklus során.

**) Opcionális, ami azt jelenti, hogy nem áll rendelkezésre az összes szint, kérjük, olvassa el az adott gép kijelzőjén látható részleteket.

Hőszivattyús technológia

A hőcserélővel ellátott kondenzációs szárító rendkívüli hatékonysággal rendelkezik energiafogyasztás tekintetében. Az alábbi értékek iránymutatásként értendők, és szabványos körülmények között mérték ezeket. Az értékek eltérhetnek a megadottaktól, a túlfeszültség és az alulfeszültség, az anyag típusa, a szárítani kívánt ruhanemű összetétele, a maradék nedvességtartalom és az adott terhelés függvényében.

Program Pamut / vászon	Centrifugálási sebesség (rpm)	Maradék nedvesség- tartalom (%)	Idő (óra:perc)	Energiafogyasztás (kWh)
Extra száraz	1000	kb. 60	3:50	2,30
Szokrényszáraz	1000	kb. 60	3:35	2,12
Viselésre kész	1000	kb. 60	3:20	1,63
Vasalásra kész	1000	kb. 60	3:00	1,43



Környezettudatos használat

- ▶ Centrifugálja a ruhaneműt a lehető legszárazabbra, mielőtt behelyezné a szárítógépbe.
- ▶ Kerülje a szárítógép túlterhelését.
- ▶ Rázza ki a ruhaneműt, mielőtt betenné a szárítógépbe.
- ▶ Válassza ki a megfelelő szárítóprogramot. Ügyeljen arra, hogy ne szárítsa a ruhaneműt a szükségesnél tovább.
- ▶ Ügyeljen arra, hogy a szárítógépet tiszta szűrőkkel használja.

8.1 Keményített ruhanemű

A keményített ruhanemű keményítő filmréteget hagy a dobban, és ezért nem helyezhető szárítógépbe.

8.2 Öblítő

Ne használjon öblítőt mosás közben, mert a ruhanemű puha és bolyhos a szárítógépben lesz.

8.3 Ápolássegítő kendők

Az ápolássegítő kendők szárítógépben való használata anyagfoszlányok lerakódását eredményezheti a piheszűrőknél. Ez a szűrők eltömődését okozhatja. Ilyen esetekben javasoljuk, hogy kerülje az ápolássegítő kendők gépbe helyezését, vagy válasszon másik márkát. Mindenképpen kövesse a gyártó utasításait.

8.4 Kis mennyiségű töltet

1,0 kg-nál kisebb töltet esetén válassza ki az „Időzítő” programot, mivel a ruhák szárítási szintje olykor nem érzékelhető a kis töltet miatt.

8.5 Dob belső világítása

A készülék bekapcsolt állapotában a dobvilágítás folyamatosan működik nyitott ajtó mellett.

8.6 Szervizfedél

Győződjön meg arról, hogy működés közben a szervizfedél mindig zárva van.

8.7 Gyűrődés elleni védelem

A ciklus végén, ha a ruhaneműt nem veszi ki, a dob időről időre forog egyet a gyűrődések kialakulásának megelőzése érdekében.

8.8 Hátralévő idő

A program időtartamát a következő tényezők befolyásolják: az anyag típusa, a töltet mérete, a nedvességtartalom, a kívánt szárítási szint, valamint a mosás közbeni centrifugálási sebesség. Ezeket a tényezőket az elektronika a program során regisztrálja, és a készülék a fennmaradó időt ennek megfelelően korrigálja.

8.9 Extra nagy darabok

A ciklus végén, ha nem érte el a kívánt szárazsági szintet, lazítsa meg a ruhaneműt, és szárítsa meg újra az időzítő programmal (IDŐZÍTŐ).

8.10 Különösen kényes szövetek

Azokat a textíliákat, amelyek könnyen összezsugorodhatnak vagy formaváltozást szenvedhetnek, valamint a selyemharisnyákat és a fehérneműket nem szabad közvetlenül a szárítógépbe tenni. A kényes ruhadarabokat helyezze egy mosózsákba, és kerülje túlszáritásukat.

8.11 Dzsörzé és kötöttáru

Az olyan cikkek esetén, amilyen a dzsörzé és a kötöttáru, javasoljuk a Kényes program használatát a szárításhoz a túlszáradás elkerülése érdekében.

8.12 Ruhák kifordítása

Javasoljuk, hogy behelyezés előtt húzza fel a cipzárat, és fordítsa ki a cikket a túlszáritás megelőzése érdekében.

8.13 Fémdíszek

Ha a ruházat fémdíszeket vagy műanyaggyöngyöket tartalmaz, a ruházatot megfelelően be kell csomagolni, hogy elkerülje a dob ütődését és a károsodást működés előtt.

8.14 Hangjelzés

A készülék hangjelzéssel szolgál:

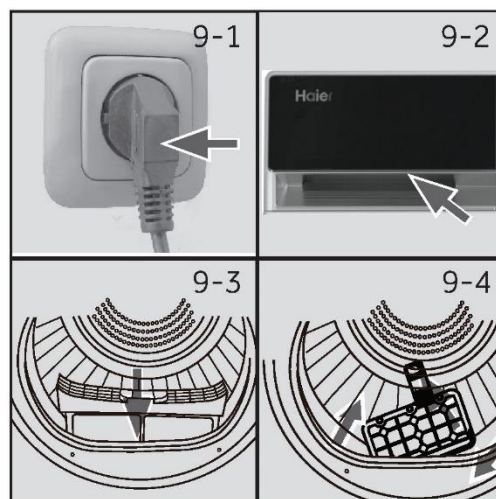
- ▶ Amikor a víztartály megtelt.
- ▶ Hibák jelentkeznek.

Ápolási táblázat

Mosás		
	95 °C-ig mosható normál eljárással	
	40 °C-ig mosható normál eljárással	
	30 °C-ig mosható normál eljárással	
	Kézi mosás max. 40 °C-on	
Fehérités		
	Bármilyen fehérités megengedett	
	Csak oxigén/nem klór	
Szárítás		
	Szárítógép használata megengedett normál hőmérséklet mellett	
	Szárítógép használata megengedett lehetőleg alacsonyabb hőmérsékleten	
	Felakasztva szárítsa	
	Kiterítve szárítsa	
Vasalás		
	Vasalás akár 200 °C-ig terjedő maximális hőmérsékleten	
	Vasalás akár 150 °C-ig terjedő középhőmérsékleten	
	Ne vasalja	Vasalás akár 110 °C-ig terjedő alacsony hőmérsékleten: gőz nélkül (a gőzös vasalás visszafordíthatatlan károkat okozhat)

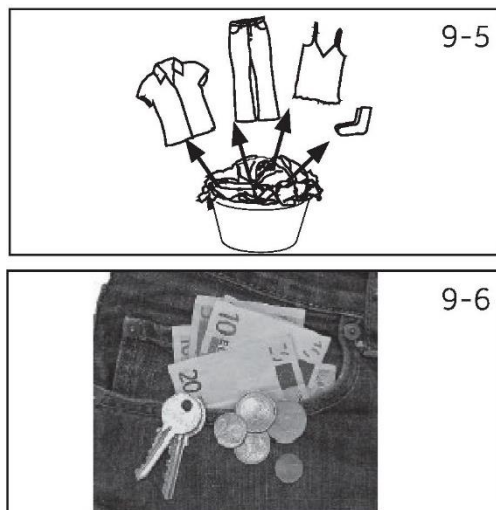
9.1 Készítse elő a készüléket

1. Csatlakoztassa a készüléket tápellátásához (220 V - 240 V váltakozó áram / 50 Hz) (9-1. ábra). Kérjük, olvassa el a TELEPÍTÉS fejezetet is.
2. Győződjön meg a következőkről:
 - ▶ A víztartály üres és megfelelően van felszerelve. (9-2. ábra).
 - ▶ A piheszűrő tiszta és megfelelően van felszerelve. (9-3. ábra).
 - ▶ A kondenzátorszűrő tiszta és megfelelően van felszerelve (9-4. ábra).



9.2 Készítse elő a ruhaneműt

- ▶ Válogassa szét a ruhákat anyag szerint (pamut, műszál, gyapjú stb.). Csak kicentrifugázott ruhákat szárítson a gépben.
- ▶ Üritse ki a zsebeket, távolítsa el minden éles vagy gyúlékony tárgyat, például kulcsot, öngyújtót és gyufát. Távolítsa el a kemény dekorációs tárgyakat, például a brossokat.
- ▶ Húzza fel a cipzárakat, és győződjön meg róla, hogy a gombok szorosan fel vannak varrva, az apró tárgyakat, például zoknit, melltartót stb. helyezze egy mosózsákba.
- ▶ Nyissa szét a terjedelmes szövetdarabokat, például ágyneműt, asztalterítőt stb.
- ▶ Kövesse a ruhanemű címkéjén található utasításokat, és szárítsa meg a géppel szárítható ruhadarabokat.



Terhelési referencia	Összetétel	Tételenkénti átlagos tömeg
Ágynemű (egyszemélyes)	Pamut	Kb. 800 g
Kevertszálás ruhák	/	Kb. 800 g
Dzsekik	Pamut	Kb. 800 g
Farmer	/	Kb. 800 g
Overallok	Pamut	Kb. 950 g
Pizsama	/	Kb. 200 g
Ingek	/	Kb. 300 g
Zoknik	Kevertszálás anyagok	Kb. 50 g
Pólók	Pamut	Kb. 300 g
Fehérnemű	Kevertszálás anyagok	Kb. 70 g



Tippek:

- ▶ Válassza szét a fehér ruhákat a színesektől.
- ▶ Az ágyneműt és a párnahuzatot gombolja be, hogy a kis részek ne ragadhassanak be.
- ▶ Húzza fel a cipzárat, és zárja a kampókat, valamint kösse össze a laza öveket fém alkatrészek, köténycsatok stb. nélkül.
- ▶ A szárítóba helyezés előtt távolítsa el a ruhák laza fémrészeit, például a fémgombokat.
- ▶ Ne szárítsa túl a könnyen kezelhető ágyneműt. Gyűrődésveszély. Hagyja a végső szárítást szabad levegőn.
- ▶ Az olyan ruhák, mint a kötöttáru, néha túlszáradnak. Mindig javasoljuk a „vasalásra kész” szárítási szint választását
- ▶ Előre szárított, többretegű ruhadarabokhoz vagy végső szárításhoz javasoljuk az időzítő program (IDŐZÍTŐ) használatát.

9.3 Helyezze be a ruhákat a készülékbe

- ▶ Lazítsa fel és helyezze be az előválogatott ruhákat.
- ▶ Ne terhelje túl a készüléket.
- ▶ Óvatosan csukja be az ajtót. Győződjön meg arról, hogy nem csípi be a ruhákat.

9.4 Vegye ki és adja hozzá a ruhákat

Ruhák eltávolításához vagy hozzáadásához a program bármikor megszakítható:

- ▶ A ciklus megszakad, ha kinyitja az ajtót.
Legyen óvatos, amikor ruhákat vesz ki vagy ad hozzá! A dob belseje vagy maguk a ruhák forróak lehetnek, így égési sérüléseket szenvedhet.
- ▶ A program folytatásához nyomja meg a „Start/Szünet” gombot az ajtó bezárása után.



VIGYÁZAT!

A nem textil alapanyagú, valamint a kicsi, laza vagy éles tárgyak hibás működést és a ruhák és a készülék károsodását eredményezhetik.



FIGYELMEZTETÉS!

Soha ne állítsa le a szárítógépet a szárítási ciklus vége előtt, kivéve, ha az összes elemet gyorsan eltávolítja és kiteríti, hogy a hő felszabadulhasson.

9-7



9.5 A szárítógép betöltése

1. Helyezze a ruhaneműt a dobba egyenletesen elrendezve azt, és ügyeljen arra, hogy ne terhelje túl a szárítógépet.
2. Kapcsolja be a szárítógépet a bekapcsoló gomb megnyomásával (9-7. ábra).

Megjegyzés

A textilöblítőket vagy hasonló termékeket a gyártó utasításainak megfelelően kell használni.

3. Állítson be azon funkciókat, mint a hőmérséklet, a szárítási szint, a késleltetés. Ezt követően nyomja meg a Start / Szünet gombot (9-9. ábra) a szárítási ciklus elindításához.

9.6 Szárítási ciklus vége

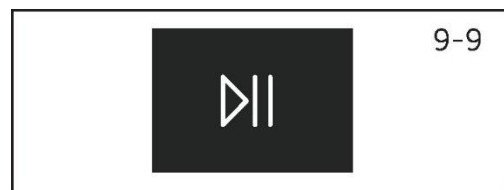
A szárítógép automatikusan leáll a szárítási ciklus befejeződésekor. A kijelzőn kb. 5 másodpercre megjelenik a VÉGE felirat. Nyissa ki a szárítógép ajtaját, és vegye ki a ruhákat.

1. Kapcsolja ki a szárítógépet a bekapcsoló gomb megnyomásával (9-10. ábra).
2. Húzza ki a szárítógép dugaszát az aljzatból (9-11. ábra).
3. Minden szárítási ciklus után ürítse ki a víztartályt (9-12. ábra).
4. Minden szárítási ciklus után tisztítsa meg a piheszűrőt (9-13. ábra).
5. Minden szárítási ciklus után tisztítsa meg a kondenzátorszűrőt (9-14. ábra).

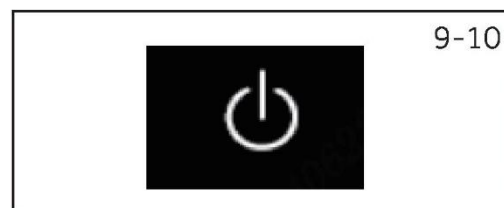
9.7 Az i-Refresh Pro használata

Az ultrahangos porlasztó modul telepítése

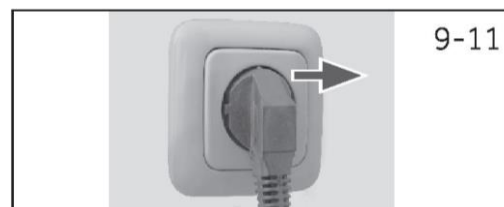
Az ultrahangos porlasztó modul a dob jobb felső sarkában található (9-15. ábra).



9-9



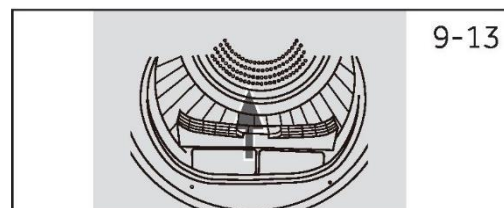
9-10



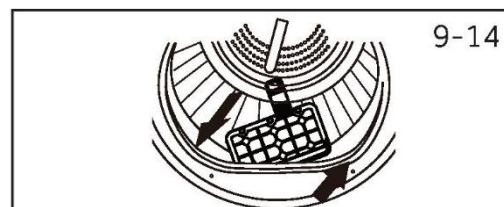
9-11



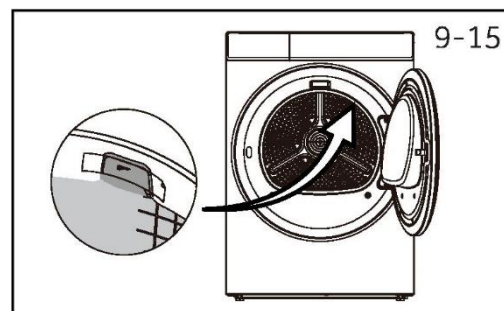
9-12



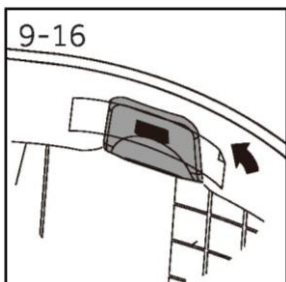
9-13



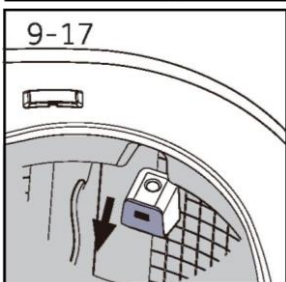
9-14



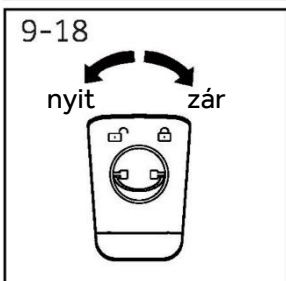
9-15



Az első használat előtt távolítsa el a felső rögzítőszalagot (9-16. ábra).



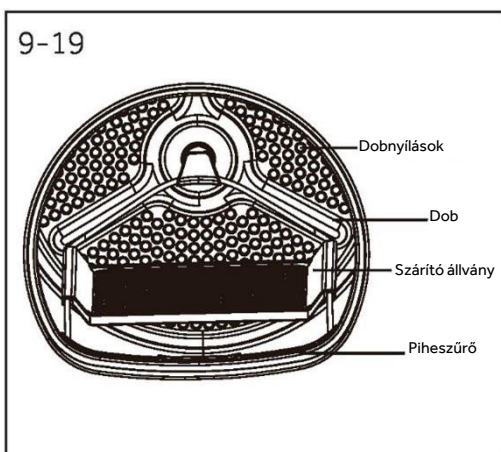
A modul és a gép mágnesesen kapcsolódik egymáshoz, így a modul könnyen eltávolítható a nyíl irányába húzva (9-17. ábra).



A modul tisztított vízzel való feltöltéséhez emelje fel a gyűrűt, és forgassa el az óramutató járásával ellentétes irányba, majd húzza ki. Miután feltöltötte a modult tisztított vízzel, zárja le a fedelet a gyűrű óramutató járásával megegyező irányba történő elforgatásával, helyezze vissza a modult a gépbe, és válassza az i-Refresh Pro funkciót a dedikált ciklus elindításához, amely felfrissíti a ruháit.

Megjegyzés

- ▶ Javasoljuk, hogy a permetezőfejet havonta tisztítsa meg vízzel mártott vattapálcával.
- ▶ A funkció használata előtt meg kell tölteni a modulekeszt tisztított vízzel.



9.8 Használjon szárító állványt

A szárító állványt olyan tárgyakhoz tervezték, amelyek nem javasoltak a szárítógépben történő szárításhoz, például sportcipőkhöz, tornacipőkhöz, pulóverekhez vagy kényes fehérneműhöz.

1. Nyissa ki a szárítógép ajtaját.
2. Bizonyosodjon meg a dob ürességéről.
3. Helyezze a szárító állványt a dobba.
4. Győződjön meg arról, hogy az állvány csatlakozik a pihezűró nyílásához, és rögzül a dob nyílásában.

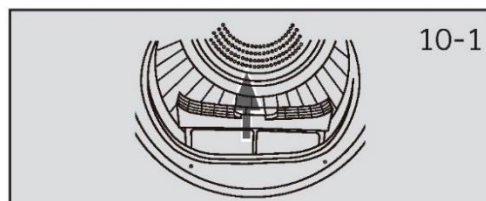
Megjegyzés

- ▶ Ne használja ezt a szárító állványt, ha más ruhák is vannak a szárítógépben.
- ▶ A szárítás során ügyeljen arra, hogy a darabokat úgy helyezze az állványra, hogy a bordázat ne akadjon a ruházatba a dob forgása közben.
- ▶ Nedves darabok maximális súlya: 1,5 kg.

10.1 Piheszűrő tisztítása

Minden szárítási ciklus után tisztítsa meg a piheszűrőt.

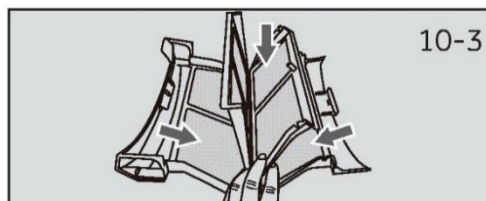
1. Távolítsa el a piheszűrőt a dobból (10-1. ábra).
2. Nyissa ki a piheszűrőt (10-2. ábra).
3. Távolítsa el a pihemaradványokat a piheszűrőből (10-3. ábra).
4. Helyezze vissza a megtisztított piheszűrőt a szárítógépbe (10-4. ábra).



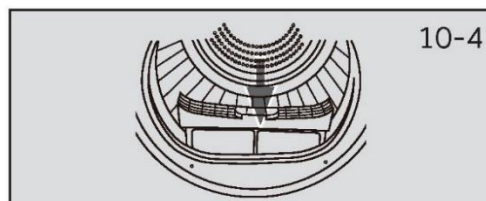
10-1



10-2



10-3

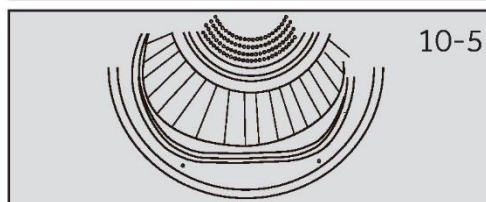


10-4

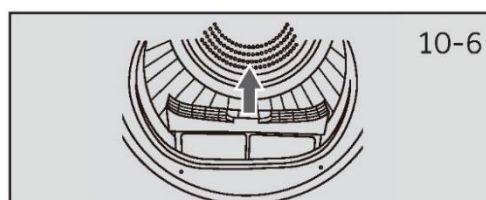
10.2 Kondenzátorszűrő tisztítása

Minden szárítási ciklus után tisztítsa meg a szűrőt.

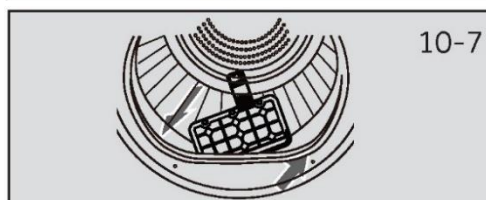
1. Nyissa ki az ajtót.
2. Húzza ki a piheszűrőt az elülső csatornából (10-6. ábra).
3. Húzza ki a kondenzátorszűrőt a légcsatornából (10-7. ábra).
4. Válassza le a habszűrőt a kondenzátorszűrőről, és tisztítsa meg az esetleges maradványoktól (10-8. ábra).
5. Helyezze vissza a habszűrőt a kondenzátorszűrőbe, majd tegye vissza a csatornába.



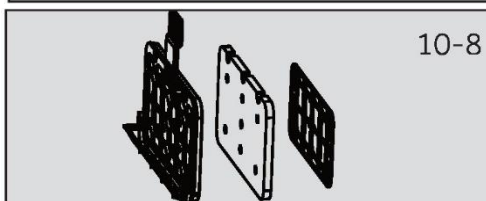
10-5



10-6



10-7



10-8



Megjegyzés

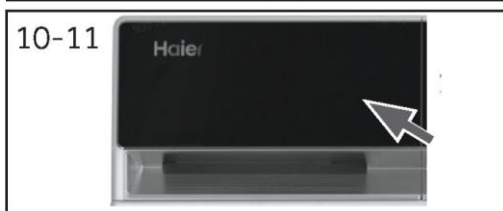
Ha a piheszűrő/kondenzátorszűrő nagyon szennyezett, ezek megtisztíthatók folyó víz alatt. Használat előtt hagyja teljesen kiszáradni.



10.3 Ürítse ki a víztartályt

Működés közben a gőz vízzé alakul, és a víztartályban gyűlik össze. Minden szárítási ciklus után ürítse ki a víztartályt.

1. Húzza ki a víztartályt a házából (10-9. ábra).
2. Ürítse ki a víztartályt (10-10. ábra).



3. Helyezze vissza a víztartályt a szárítógépbe (10-11. ábra).



Megjegyzés

Ne használja a vizet semmiképpen ivásra vagy élelmiszer-feldolgozásra.

10.4 Szárítógép

Nedves törölkendővel törölje le a szárítógép külső részét és a vezérlőpultot. A készülék károsodásának elkerülése érdekében ne használjon szerves oldószert vagy korrozív anyagot.

10.5 Dob

Adott üzemidőt követően a vízben lévő mikroelemek, például a kalcium és az ásványi anyagok láthatatlan filmréteget képeznek a dob belsejében. Nedves törölkendővel és némi mosószerrel távolítsa el ezt a filmréteget. A készülék károsodásának elkerülése érdekében ne használjon szerves oldószert vagy korrozív anyagot.

Számos problémát megoldhat egyedül, különleges szakértelem nélkül.

Ellenőrizze az összes feltüntetett lehetőségeket, és kövesse az alábbi utasításokat, mielőtt kapcsolatba lépne a vevőszolgálattal. Lásd ÜGYFÉLSZOLGÁLAT.



FIGYELMEZTETÉS!

- ▶ Karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a hálózati csatlakozódugaszt az aljzatból.
- ▶ Az elektromos berendezéseket csak szakképzett elektromos szakemberek szervizelhetik, mivel a nem megfelelő javítások jelentős következményes károkat eredményezhetnek.
- ▶ A sérült tápkábelt a veszély elkerülése érdekében cseréltesse ki a gyártóval, a gyártó szervizközpontjával vagy más, hasonlóan képzett szakemberrel.

Kijelző	Megoldás
A víztartály megtelt, ürítse ki.	Ürítse ki a tartályt.
F2: A leeresztő szivattyú meghibásodása vagy a vízszintkapcsoló meghibásodása.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
F32: A kondenzátor kimenetén található hőmérsékletérzékelő meghibásodott.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
F33: A kompresszor kimenetén található hőmérsékletérzékelő meghibásodott.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
F4: Rendellenes melegítés.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FC2: Az áramköri lap és a kijelzőpanel kommunikációs hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FC0: Fővezeték meghibásodása.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FC1: A motor kommunikációs hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
F7: A motor meghibásodása (a motor meghajtókártyája túlterhelt vagy túlmelegedett)	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FC6: A változó fordulatszámú ventilátor kommunikációs hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FE: A változó fordulatszámú ventilátor működési hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FH: AZ IOT konfigurálása sikertelen.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FCD: A kompresszor meghajtókártyájának kommunikációs hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FF: A kompresszor meghibásodása.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.
FCU: Az UI kártya és a kijelzőpanel kommunikációs hibája.	Forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Ha a hibakódok a megtett intézkedések után ismét megjelennek, kapcsolja ki a készüléket, válassza le a hálózati tápellátásról, és vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

Hibaelhárítás kijelzett kódok nélkül

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A szárítógép nem működik.	- Nem megfelelő csatlakozás a tápellátáshoz. - Áramkimaradás. - Nincs beállítva szárítóprogram. - Az eszköz nincs bekapcsolva. - Az ajtó nincs megfelelően becsukva.	- Ellenőrizze a tápellátáshoz való csatlakozást. - Ellenőrizze a tápellátást. - Állítson be szárítóprogramot. - Kapcsolja be a készüléket. - Csukja be megfelelően az ajtót.
A szárítógép nem működik, és a kijelzőn a VÉGE felirat olvasható.	A ruhanemű elérte a programban meghatározott szárítási szintet.	Ellenőrizze, hogy a program beállítása megfelelő vagy sem.
A szárítási idő túl hosszú, és az eredmények nem kielégítőek	- A program beállítása nem megfelelő. - A szűrő eltömődött. - A párologtató eltömődött. - A szárítógép túl van terhelve. - A ruhanemű túl nedves. - A szellőzőcsatorna eltömődött.	- Ellenőrizze, hogy megfelelő programot állított be. - Tisztítsa meg a szűrőrácsot. - Tisztítsa meg a párologtatót. - Csökkentse a ruhanemű mennyiségét. - Szárítás előtt centrifugálja ki teljesen a ruhaneműt. - Ellenőrizze és tisztítsa meg a szellőzőcsatornát.
A hátralévő üzemidő a kijelzőn megáll vagy ugrik.	A hátralévő üzemidőt a készülék folyamatosan a következő tényezők alapján határozza meg: - Ruha anyaga. - Töltet súlya. - A ruhanemű nedvességtartalma. - Környezeti hőmérséklet.	Az automatikus beállítás a normál eljárás része.

Megjegyzés: a telepítésre vonatkozó összes kép a kézikönyv elején található.

12.1 Előkészítés

- ▶ Először távolítsa el az összes csomagolóanyagot, a polisztirol alapi résszel kezdve. A csomagolás eltávolítása közben vízcseppeket észlelhet. Ez természetes jelenség, amely a gyárban végzett vizes tömítettség ellenőrzések következménye.



Megjegyzés

A csomagolást környezetbarát módon ártalmatlanítsa. Az aktuális ártalmatlanítási gyűjtőhelyekkel kapcsolatos információk tekintetében forduljon a kiskereskedőhöz vagy a helyi hatóságokhoz.



FIGYELMEZTETÉS!

Szállítás és telepítés után KÖTELEZŐEN hagyja két órán át állni a szárítógépet, mielőtt bekapcsolná.

12.2 Szállítási és várakozási idő

A készüléket csak vízszintes helyzetben szállítsa. A karbantartást nem igénylő kenőolaj a kompresszor tartályában található. Döntött helyzetnem végzett szállítás esetén az olaj átjuthat a zárt csőrendszerbe. Mielőtt a készüléket a tápellátáshoz csatlakoztatná, várjon 2 órát, hogy az olaj visszafolyjon a tartályba.

12.3 A készülék elhelyezése

A készüléket sík és szilárd felületre kell helyezni. Állítsa a lábakat a kívánt szintre (12-1. ábra).

12.4 Beszerelés munkalap alá

A mélyedés méreteinek legalább meg kell egyezniük a meghatározott méretekkel (12-2. ábra).

1. Helyezze a készüléket az üreg mellé. Győződjön meg arról, hogy minden csatlakozás könnyen elérhető és működőképes.
2. Állítsa be pontosan az összes lábat a szilárd és vízszintes pozíció eléréséhez.
3. Helyezze a készüléket óvatosan a mélyedésbe.
4. Bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék elégséges szellőzéssel rendelkezik.

12.5 Elektromos csatlakozás

Minden csatlakozás előtt ellenőrizze, hogy:

- ▶ a tápellátás, az aljzat és a biztosíték megfelel az adattáblának;
- ▶ a hálózati aljzat földeléssel rendelkezik, és nem használ elosztós csatlakozót vagy hosszabbítót;
- ▶ a hálózati csatlakozódugasz és az aljzat pontosan illeszkedik egymáshoz.
- ▶ **Csak az Egyesült Királyságban:** Az Egyesült Királyságban forgalmazott dugasz megfelel a BS1363A szabványnak.

Helyezze a dugaszt az aljzatba (12-3. ábra).



FIGYELMEZTETÉS!

Ha a tápkábel megsérül, a veszély elkerülése érdekében cseréltesse ki a gyártó szervizközpontjával (lásd a jótállási jegyet)!

12.6 Az ajtó megfordítása

- ▶ Mielőtt elkezdené, húzza ki a szárítót a hálózati aljzatból.
- ▶ A festék megkarcolásának elkerülése érdekében az alkatrészeket kezelje óvatosan.
- ▶ Biztosítson karcmentes munkafelületet az ajtók számára.
- ▶ Szerszámok, amelyekre szüksége lesz: Phillips csavarhúzó.
- ▶ Miután elkezdte, az ajtó megfordításának befejezéséig ne mozgassa meg a rekeszt.
- ▶ Az utasítások a zsanérok jobb oldalról balra történő cseréjére vonatkoznak. Ha vissza szeretné szerelni ezeket a jobb oldalra, kövesse ugyanezeket az utasításokat, és az összes referenciát vonatkoztassa a bal oldalról a jobbra.

1. Az ajtó szerelvény eltávolítása

Nyissa ki az ajtót. Távolítsa el a zsanér/ajtó szerelvényt a szárítógéphez rögzítő két csavart. Óvatosan tegye félre a zsanér/ajtó szerelvényt (12-4. ábra).

2. A belső ajtó eltávolítása, megfordítása és visszaszerelése

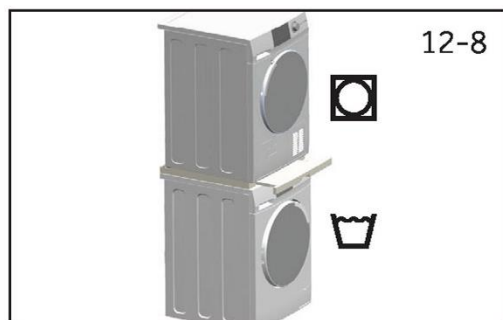
Távolítsa el a belső ajtót a külső ajtóhoz rögzítő nyolc matricát és csavart. Szerelje le a belső ajtót, forgassa el 180°-kal, és szerelje vissza a külső ajtóba ugyanazzal a nyolc csavarral és matricával (12-5. ábra).

3. Az ajtózár és az ütközőlemez eltávolítása, elforgatása és visszaszerelése

Távolítsa el az ütközőlemezt tartó két csavart, majd távolítsa el az ajtózár egyik csavarját, nyomja le és vegye ki a zárat, forgassa el 180°-kal, majd szerelje be az ellenkező oldalra ugyanazzal a 3 csavarral és ütközőlemezzel (12-6. ábra).

4. A zsanér/ajtó szerelvény elforgatása és visszaszerelése

Forgassa el a zsanér/ajtó szerelvényt, majd csavarokkal szerelje vissza a szárítógépre (12-7. ábra).



12.7 Egymásra helyezett mosógép és szárítógép

A mosógép és a szárítógép egymásra helyezhető. (12-8. ábra) Nem minden mosógép alkalmas erre a célra. Az egymásra helyezéssel kapcsolatos információk, valamint a összeépítő készlet ügyében tájékozódjon a helyi kereskedőnél.

A szerelési útmutatót a készlet tartalmazza, és részletesen ismerteti a telepítés lépéseit.

12.8 A szárítógép vízszintbe állítása

A szárítógép vízszintbe állítása FONTOS a gép hatékony és minimális zajjal való működéséhez. A szárítógépet vízszintbe kell állítani, hogy mind a négy lábán álljon egyenlő terheléssel. Győződjön meg arról, hogy a szárítógép semmilyen irányba nem billeg.

Állítsa a szárítógépet vízszintbe oldalirányban (12-10. ábra):

- Tegye a vízmértéket a szárítógép hátoldalának közepére.
- Állítsa be a hátsó lábakat úgy, hogy a szárítógép vízszintes legyen oldalirányban.
- Soha ne csavarja ki teljesen a lábakat a házukból.

Állítsa a szárítógépet vízszintbe előlről hátrafelé (12-9. ábra):

- Helyezze a vízmértéket a bal oldalra.
- Állítsa be a bal első lábat (csavarja lefelé).
- Ismételje meg a fentieket a jobb lábnál is.

Kétszer is bizonyosodjon meg arról, hogy a szárítógép egyensúlyi helyzetben található (12-9. ábra):

- Tegye a vízmértéket a szárítógép elülső részének a közepére.
- Győződjön meg arról, hogy a szárítógép semmilyen irányba nem billeg.
- Ha a szárítógép nincs egyensúlyi helyzetben, ismételje meg a fenti lépéseket.

A vízszintbe állítás után a szárítószekrény sarkai nem érhetnek a padlóhoz, illetve a szárítógép nem billeghet semmilyen irányba.

12.9 Leeresztés

A szárítógép egy kondenzátor egységgel van felszerelve, amely a szárítási ciklus során összegyűjti a vizet. Ez a víz a szárítógép bal felső sarkában található, eltávolítható víztartályban gyűlik össze. A felgyülemlett vizet minden szárítási ciklus után ki kell üríteni, vagy beépítheti a szárítógépet úgy, hogy az automatikusan ürítsen a mellékelt elvezetőtömlő segítségével.

Javasoljuk, hogy a szárítógépet úgy építse be, hogy lehetőség szerint automatikusan ürítsen, különösen teljes töltetek szárítását követően, így elkerülhető, hogy a víztartály ürítésére szárítási ciklus során kelljen sort keríteni.

- Távolítsa el a fekete tömlőt a szárítógép hátulján lévő csatlakozóról (a hátsó rész jobb sarkában, 12-11. ábra).
- Tekerje le (a szárítógéphez mellékelt) szürke elvezetőtömlőt, és csatlakoztassa a gép leeresztő nyílásához (12-12. ábra).
- Vezesse be az elvezetőtömlő másik végét egy kádba vagy állócsőbe.

Termékismertető (EU 392/2012 szerint)

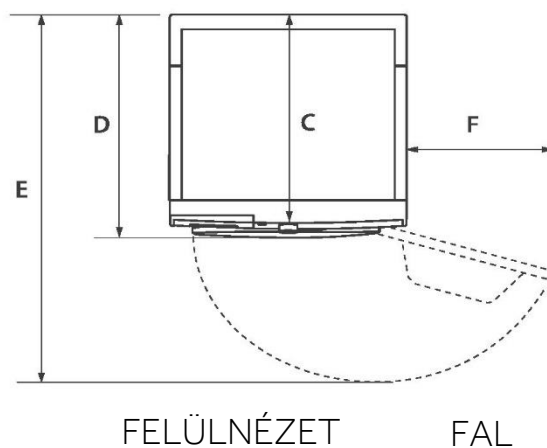
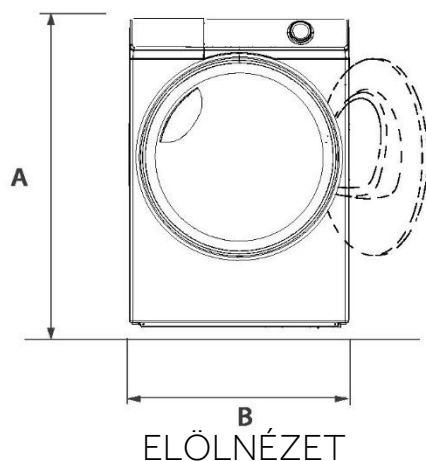
Védjegy	Haier
Modellazonosító	HD90-A3Q397U1 HD90-A3Q397SU1
Névleges kapacitás (kg)	9
A szárítógép típusa	Hőszivattyús
Energiahatékonysági osztály	A+++
Súlyozott éves energiafogyasztás (AE _c kWh/év) ¹⁾	175
Szárítógép automatikus üzemmóddal vagy automatikus üzemmód nélkül	automatikus üzemmóddal
A normál pamutprogram ³⁾ energiafogyasztása teljes terhelésnél (kWh/ciklus)	1,42
A normál pamutprogram ³⁾ energiafogyasztása részleges terhelésnél (kWh/ciklus)	0,81
Kikapcsolt üzemmód energiafogyasztása (W)	0,49
A bekapcsolva hagyott üzemmód energiafogyasztása (W)	0,67
A „bekapcsolva hagyott üzemmód” időtartama (perc) ²⁾	40
Szabványos szárítóprogram ³⁾	ECO 
A standard szárítóprogram súlyozott programideje ³⁾ teljes és részleges terhelésnél (perc)	150
A normál pamutprogram programideje ³⁾ teljes töltet mellett (perc)	208
A normál pamutprogram programideje ³⁾ részleges terhelésnél (perc)	125
Kondenzációhatékonysági osztály ⁴⁾	A
Súlyozott kondenzációhatékonyság normál pamutprogram esetén ³⁾ teljes és részleges töltet mellett (%)	89
A normál pamutprogram ³⁾ átlagos kondenzációhatékonysága teljes töltet mellett.	90
A normál pamutprogram ³⁾ átlagos kondenzációhatékonysága részleges töltet mellett	91
A normál pamutprogram ³⁾ súlyozott hangteljesítményszintje teljes terhelés mellett (dB)	61
Beépített vagy szabadonálló	Szabadonálló/alulra beépített

- 1) Az érték 160 teljes és részleges töltetű normál pamutprogrammal végzett szárítási ciklus és az alacsony energiafelvételű üzemmódok fogyasztásán alapul. A tényleges ciklusonkénti energiafogyasztás függ a készülék üzemeltetési módjától.
- 2) Abban az esetben, ha létezik egy energiagazdálkodási rendszer.
- 3) Ez a teljes és részleges töltettel használt standard szárítóprogram, amelyre a címkén és a termékismertetőn szereplő információk vonatkoznak. Ez a program alkalmas normál nedves pamut ruhanemű szárítására, és ez a leghatékonyabb program pamuthoz energiafogyasztás szempontjából.
- 4) A G osztály a legkevésbé hatékony, az A osztály pedig a leghatékonyabb.

További adatok

Tápellátás (lásd az adattáblát) - feszültség / áramerősség / bemenet	220-240 V váltakozó áram 50 Hz / 2,7 A / 630 W
Megengedett környezeti hőmérséklet	5 °C–35 °C
Fluortartalmú üvegházhatású gáz	R290
Mennyiség	0,15 kg

Termék méretei



TERMÉK MÉRETEI	HD90
A A termék teljes magassága (mm)	845
B A termék teljes szélessége (mm)	595
C A termék teljes mélysége (a fő vezérlőpult méretével) (mm)	660
D A termék teljes mélysége (mm)	700
E Mélység nyitott ajtóval (mm)	1135
F Minimális ajtóhézag a szomszédos falig mm	250

Megjegyzés: A szárítógép pontos magassága annak függvényében változik, hogy a lábakat mekkora távolságra állította be a gép aljától. A szárítógép telepítési helyének a készülék méreteihez képest legalább 40 mm-rel szélesebbnek és 20 mm-rel mélyebbnek kell lennie.



Megjegyzés: Eltérések

A hOn folyamatos frissítése miatt az alkalmazás funkciói és a kezelőfelülete eltérhet az alábbi leírástól.

14.1 Általános

Ez a készülék Wi-Fi-kompatibilis. A hOn alkalmazás segítségével okostelefonjával vezérelheti a programot.



FIGYELMEZTETÉS!

Kérjük, tartsa be a használati útmutatóban szereplő biztonsági óvintézkedéseket, és bizonyosodjon meg arról, hogy ezeket betartják még akkor is, ha a hOn alkalmazáson keresztül használja a készüléket, miközben Ön otthonától távol tartózkodik.

Mindenképpen kövesse a hOn alkalmazás utasításait.

14.2 Követelmények

1. Egy vezeték nélküli útválasztó (802.11b/g/n protokoll), amely csak a 2,4 GHz-es frekvenciasávot támogatja. A router SSID nevének a hossza 1-32 karakter (beleértve az 1-et és a 32-t), a jelszó hossza pedig 8-64 karakter. A jelszó minimális hosszának 8 karakternek kell lennie. Az útválasztó ügyében a támogatott titkosítási módszerek közé tartozik a nyitott, a WPA-PSK és a WPA2-PSK.
2. Az alkalmazás Android, Huawei vagy iOS operációs rendszert futtató eszközökhöz érhető el, úgy táblagépekhez, mint okostelefonokhoz.
3. A készüléket olyan helyre kell telepíteni, ahol erős Wi-Fi jelet tud fogadni. Ha a készüléket megfelelően társították az alkalmazáshoz, de nem csatlakozik a vezeték nélküli útválasztóhoz, a kijelzőn nem jelenik meg Wi-Fi ikon

14.3 A hOn alkalmazás letöltése és telepítése:

Töltse le a hOn alkalmazást a készülékére a következő QR-kód beolvasásával:



vagy a következő hivatkozásra kattintva: go.haier-europe.com/download-App

Frekvenciaarány (OFR)	2400 MHz-2483,5 MHz
Max. teljesítmény (ERP)	20 dBm
Vezeték nélküli szabvány	IEEE802.11b/g/n és BLE V4.2



Megjegyzés: Regisztráció

Első használatkor regisztrálnia kell, illetve abban az esetben is, ha a hivatalos fiókot törölték/letiltották. A további használatához meg kell adnia a felhasználónevet és a jelszót bejelentkezés után.

14.4 Regisztráció és alkalmazáspárosítás

1. Csatlakoztassa az okostelefont ahhoz az otthoni Wi-Fi hálózathoz, amelyhez a terméket csatlakoztatni szeretné.
2. Nyissa meg az alkalmazást.
3. Hozza létre a felhasználói profilt (vagy jelentkezzen be, ha már korábban létrehozta).
4. Párosítsa a készüléket az alkalmazás utasításait követve.



Megjegyzés: Wi-Fi hálózat

A készüléket nem csatlakoztatható nyilvános Wi-Fi-hálózathoz. Ez hibás működést okozhat.



Megjegyzés: Használja ugyanazt a Wi-Fi hálózatot

Csatlakoztassa az okostelefont ahhoz a Wi-Fi hálózathoz, amelyhez a terméket csatlakoztatni szeretné.

14.5 Távirányítás engedélyezése

1. Ellenőrizze, hogy az útválasztó be van-e kapcsolva, illetve csatlakozik-e az internethez.
2. Töltse be a ruhaneműt, majd csukja be az ajtót.
3. Indítsa el a ciklust az alkalmazással, a vezérlőpultot a készülék letiltva, kivéve a „Bekapcsolás” és a „Start/Szünet” gombokat.
4. A távirányító aktiválható a ciklus futtatása során is a „” gomb megnyomásával.
5. A ciklus befejezése után a távirányító kikapcsol.
6. 2 perc elteltével a készülék kikapcsolt üzemmódba lép.



Megjegyzés: A távirányító lejárati ideje

A távirányító aktiválása után, ha a végfelhasználó 10 percen belül nem indítja el a ciklust az alkalmazásból, a készülék hálózati késleltetés készenléti üzemmódba lép, és akár 24 órán biztosítja megtartja a távirányítás lehetőségét, majd kikapcsol.

14.6 Távirányító letiltása

1. A távirányítóból való kilépéshez, ciklus futása közben nyomja meg a „” gombot a vezérlőpulton. A készülék folytatja a ciklust, és átkapcsol csak olvasható üzemmódba.
2. A távirányító újraindításához nyomja meg ismét a „” gombot.
3. Vezérelje a készüléket az alkalmazás segítségével.

14.7 Ciklus vége bekapcsolt távirányítóval

1. A ciklus végén a távirányító kikapcsol.
2. 2 perc elteltével a készülék automatikusan kikapcsol.

**Megjegyzés: Hálózati hitelesítő adatok törlése/visszaállítása**

Csak akkor kövesse ezt az eljárást, ha el akarja adni a mosógépet.

14.8 Konfigurációs adatok törlése

1. Tartsa lenyomva a „” gombot 5 másodpercig, a vezérlőpulton megjelenik a „Visszaállítja a Wi-Fi hitelesítő adatokat?” felirat.
2. Nyomja meg az „Igen” gombot a megerősítéshez.
3. A készülék törli a konfigurációs adatokat.

Javasoljuk a Haier ügyfélszolgálat igénybe vételét és az eredeti pótalkatrészek használatát. Ha problémája van a készülékkel, kérjük, először tekintse át a HIBAELHÁRÍTÁS részt.

Ha abban nem talál megoldást, az alábbiakhoz fordulhat:

- ▶ a helyi viszonteladóhoz vagy
- ▶ a www.haier.com Szerviz és támogatás területéhez, ahol telefonszámokat és GYIK részt talál, és ahol aktiválhatja a szervizigényét.

Ha kapcsolatba szeretne lépni a szerviz részlegünkkel, győződjön meg arról, hogy a következő adatok rendelkezésre állnak.

Az információk megtalálhatók a készülék adattábláján.

Modell _____ Sorozatszám _____

Jótállási igény esetén ellenőrizze a termékhez mellékelt jótállási jegyet is.

Általános üzleti kérdések ügyében, kérjük, forduljon az alábbi európai címekhez:

Európai Haier címek			
Ország*	Postacím	Ország*	Postacím
Olaszország	Haier Europe Trading SRL Via De Cristoforis, 12 21100 Varese ITALY	Franciaország	Haier France sas 53 Boulevard Ornano- Pleyad 3 93200 Saint Denis FRANCE
Spanyolország Portugália	Haier Iberia SL Pg. Garcia Faria, 49-51 08019 Barcelona SPAIN	Belgium-FR Belgium-NL Hollandia Luxemburg	Haier Benelux SA Anderlecht Route de Lennik 451 BELGIUM
Németország Ausztria	Haier Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Platz 5 81829 München GERMANY	Lengyelország Magyarország Görögország Románia Oroszország	Haier Poland Sp. zo.o. Al. Jerozolimskie 181B 02-222 Warszawa POLAND
Egyesült Királyság	Haier Appliances UK Co.Ltd. 302 Bridgewater Place Birchwood Park Warrington WA3 6x	Csehország és Szlovákia	Haier Europe ČR s.r.o. Sokolovská 651/136a, 186 00 Praha 8 Karlín Czech Republic

*További információkért, kérjük, látogasson el a www.haier.com oldalra

HD90-A3Q397U1/HD90-A3Q397SU1

Haier